

# RUBINETTI A SFERA EOLO EOLO GOLYÓCSAP

## Art.2500

Rubinetto a sfera PN 16 con portagomma, attacco maschio UNI ISO 228, con leve rosse in acciaio o alluminio.

PN 16 típusú, tömlővéges csatlakozóval ellátott, UNI ISO 228 szabvány szerinti külső menetes golyócsap, piros acél vagy alumínium karral

Si adatta ad ogni tipo di impianto idraulico domestico e commerciale, applicazioni industriali ed agricole, impianti di riscaldamento ed igienico sanitari, aria compressa, olii vari, prodotti petroliferi, generalmente con ogni fluido non corrosivo.

Alkalmas háztartási és kereskedelmi vízvezetékek, ipari és mezőgazdasági alkalmazások, fűtési és szaniterrendszerek, pneumatikus rendszerek, valamint olajok, és általánosságban véve minden nem agresszív folyadék továbbítása esetén.



### Caratteristiche Tecniche

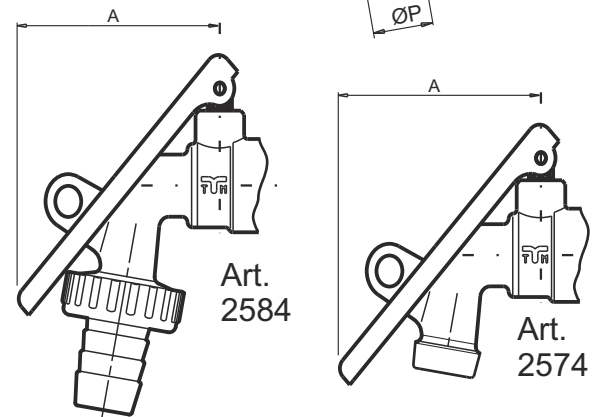
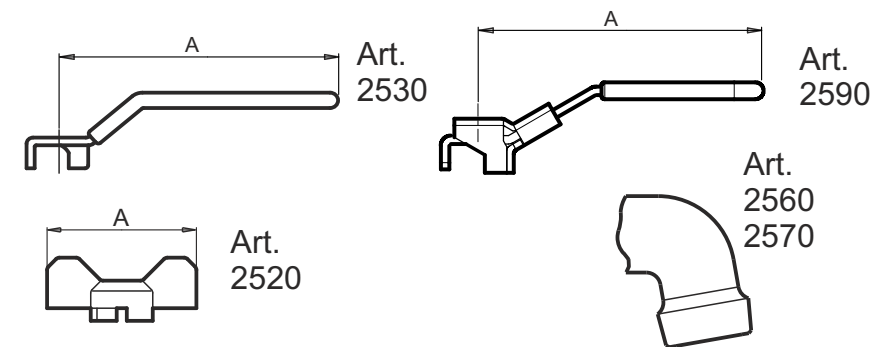
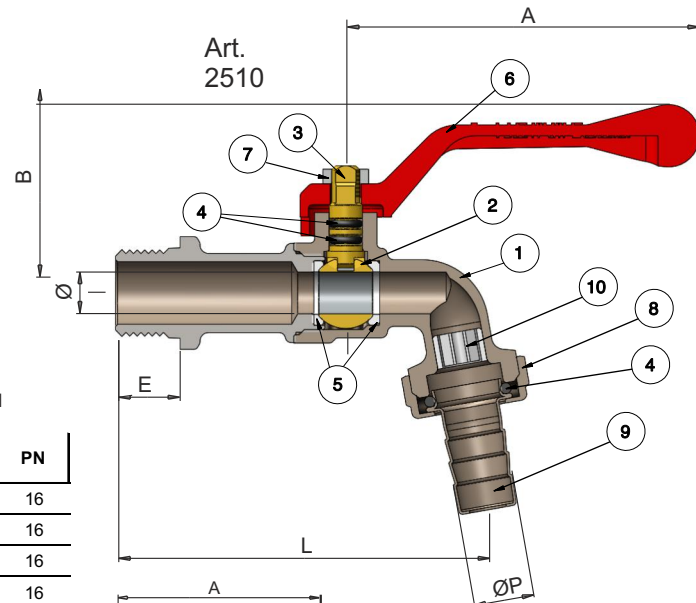
Temperatura max di esercizio: 20 °C  
 Temperatura min di esercizio: -20°C (\*)  
 Pressione max di esercizio: Vedere tabella dimensioni  
 Filettature: maschio ISO 228

### Műszaki jellemzők

Maximum hőmérséklet: 120°C  
 Minimum hőmérséklet: -20°C (\*)  
 Maximum üzemi nyomás: Lásd a méretábrázolást  
 Menet: ISO 228 külső

(\*) purché il fluido rimanga in fase liquida / feltéve, hogy a folyadék folyékony halmazállapotú maradjon

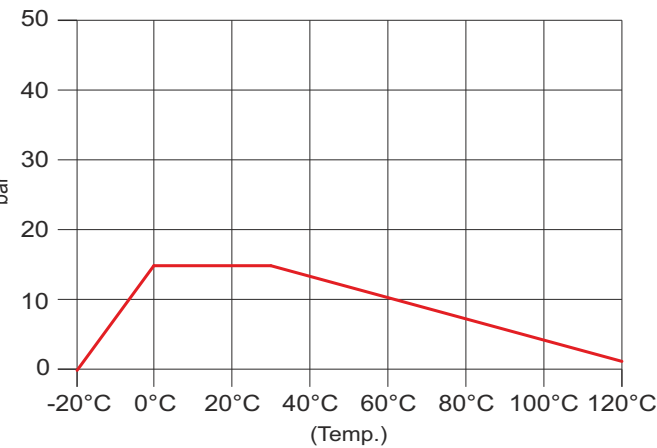
Size	Ø (DN)	A						B	ØP	E	L	PN
		(2510)	(2520)	(2530)	(2590)	(2574)	(2584)		(2560 e 2570)	(2560 e 2570)		
3/8"	10	85	-	-	-	-	-	45	14,7	-	10 86	16
1/2"	10	85	50	85	85	62	62	34	14,7	-	15 89,5 86	16
3/4"	12	85	50	85	-	-	-	41	20	-	13 98	16
1"	15	85	50	85	-	-	-	44	25,5	-	16 110	16



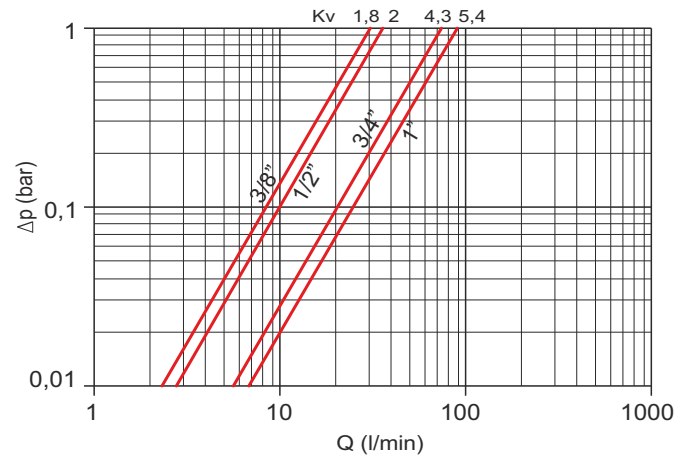
Descrizione	Materiale	Trattamento	Leírás	Anyagok	Kezelés
① Corpo	Ottone CW617N - EN12165	Nichelato	① Ház	CW617N-EN12165 sárgaréz	Nikkelezett
② Sfera	Ottone CW617N - EN12164	Cromato	② Golyó	CW617N-EN12164 sárgaréz	Krómozott
③ Stelo	Ottone CW617N - EN12164	Nichelato	③ Szár	CW617N-EN12164 sárgaréz	Nikkelezett
④ O-rings	Gomma nitrilica NBR	-	④ O-gyűrűk	Nitrilgumi NBR	-
⑤ Guarnizioni laterali	P.T.F.E.	-	⑤ Oldaltömítés	P.T.F.E.	-
⑥ Leva piatta	Acciaio Fe37	Zincato - plastificato	⑥ Lapos kar	Acél Fe37	Horganyzott - műanyaggal bevont
⑥ Leva	Alluminio	Verniciato	⑥ Pillangó kar	Alumínium	Festett
⑦ Dado	Acciaio	Zincato	⑦ Csavar	Acél	Horganyzott
⑧ Ghiera	Ottone CW617N - EN12165	Nichelato	⑧ Szorítógyűrű	CW617N-EN12165 sárgaréz	Nikkelezett
⑨ Portagomma	Ottone CW617N - EN12165	Nichelato	⑨ Tömlővég	CW617N-EN12165 sárgaréz	Nikkelezett
⑩ Rompigetto	Polietilene	-	⑩ Levegőztető	Polietilén	-



## Diagramma pressione / temperatura Nyomás / hőmérséklet ábra



## Diagrammi portata/perdita di carico Áramlás / nyomásesés ábra



## Istruzioni per l'installazione Szerelési útmutató

Le valvole possono essere montate in qualsiasi posizione (orizzontale, verticale, ...) purché siano visibili, accessibili e le operazioni di manovra possano essere facilmente eseguite fino alla completa chiusura e/o apertura.

Salvo diversamente indicato la chiusura della valvola avviene in senso orario e l'apertura in senso anti-orario.

La direzione di montaggio della valvola rispetto al flusso del circuito è indifferente se non diversamente specificato con l'apposizione di specifiche marcature (generalmente frecce) sul corpo valvola.

L'impianto deve essere progettato e realizzato in modo tale da evitare sollecitazioni tali da danneggiare la valvola ed impedirne la corretta tenuta ed il buon funzionamento.

Le operazioni di collegamento tra la valvola e la raccorderia di connessione all'impianto devono essere eseguite con attrezzature idonee. La coppia di serraggio deve essere tale da garantire la corretta tenuta senza arrecare danneggiamenti alla valvola od ai raccordi.

Ad installazione completata è necessario eseguire la verifica delle tenute secondo quanto specificato dalle norme tecniche e/o dalle leggi vigenti nel paese di utilizzo.

La valvola non va tenuta in posizione intermedia per lunghi periodi onde evitare danneggiamenti degli organi di tenuta della valvola stessa.

In caso di lunga inattività della valvola è possibile che la manovrabilità risulti difficile pertanto si rende necessario l'utilizzo di "leve lunghe" per facilitarne l'apertura e/o chiusura.

Per mantenere la valvola ed i relativi organi di tenuta in buone condizioni e suggerito installare un filtro per la raccolta di eventuali impurità a monte della valvola.

Tiemme Raccorderie SpA declina ogni responsabilità in caso di guasti e/o incidenti qualora l'installazione non sia stata realizzata in conformità con le norme tecniche e scientifiche in vigore ed in conformità a manuali, cataloghi e/o relative disposizioni tecniche indicate da Tiemme Raccorderie SpA.

Per qualsiasi ulteriore informazioni rivolgersi ai rivenditori autorizzati o direttamente a TIEMME SpA.

A szelepek bármilyen helyzetben (vízszintes, függőleges, ...) felszerelhetők, feltéve hogy könnyen látható és hozzáférhető helyre kerülnek, és a nyitási / zárási művelet könnyen és teljes mértékben elvégezhető.

Hacsak másként nincs jelölve, a szelep zárásához a kart az óramutató járásával megegyező irányba, a nyitásához az óramutató járásával ellentétes irányba kell fordítani.

Hacsak nincsenek különleges jelölések a szelep házán (nyilak,...), a szelepnek nincs meghatározott folyásiránya.

A rendszert úgy kell megtervezni és kivitelezni, hogy elkerülhető legyen minden olyan hatás, ami a szelepet károsítaná, valamint a tömítést és a szelep megfelelő működését veszélyeztetné.

A szerelési munkákat megfelelő felszereléssel kell elvégezni. A szorítást olyan erősséggel végezze, hogy a tömítés biztosítva legyen, de a szelepből vagy a szerelvényekből ne essen kár.

A szerelés befejezése után a tömítéseket a műszaki specifikációknak vagy a szelep beszerelése szerinti országban elvártaknak megfelelően hitelesíteni kell. A szelep tömítéseit érő károk elkerülése érdekében a szelepet nem szabad hosszabb ideig félállásban tartani.

Ha a szelepet hosszabb ideig nem használták, a működtetése nehézségekbe ütközhet, ezért egy „hosszú erőkar” használatára lehet szükség.

A szűrő és a tömítések jó állapotának megőrzése érdekében javasolt a szelep befolyó részén egy szűrő elhelyezése, hogy ne kerülhessen szennyeződés a szelepre.

A Tiemme Raccorderie SpA elhárít minden felelősséget, ha a telepítés nem a hatályos műszaki és tudományos szabályokkal, útmutatókkal, katalógusokkal és / vagy a Tiemme Raccorderie SpA által írt műszaki dokumentációval összhangban történt, és emiatt kár és / vagy baleset következett be.

További információért kérjük, forduljon a helyi kereskedőhöz vagy közvetlenül a TIEMME S.p.A. vállalathoz.

## Certificazioni Tanúsítványok

